

**QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ**

Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật tố tụng dân sự năm 2015;

Căn cứ vào biên bản hòa giải thành ngày 31 tháng 7 năm 2020 về việc các đương sự thỏa thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số: 329/2020/TLST- DS ngày 31 tháng 7 năm 2020.

XÉT THẤY:

Các thỏa thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hòa giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thỏa thuận giữa các đương sự không trái pháp luật, không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn bảy ngày, kể từ ngày lập biên bản hòa giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thỏa thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thỏa thuận của các đương sự:

- *Nguyên đơn:* Anh **Nguyễn Văn M**, sinh năm 1990.

Địa chỉ: Ấp 2, xã P, huyện C, tỉnh T.

- *Bị đơn:* Chị **Trần Thị Thùy L**, sinh năm 1986;

Địa chỉ: Ấp 2, xã P, huyện C, tỉnh T.

2. Sự thỏa thuận của các đương sự cụ thể như sau:

Chị Trần Thị Thùy L có nghĩa vụ trả cho anh Nguyễn Văn M số tiền 38.000.000 đồng. Thực hiện trả bằng cách: cứ ba tháng chị L trả anh M 3.000.000 đồng cho đến khi hết số tiền nêu trên. Bắt đầu thực hiện nghĩa vụ trả tiền vào ngày 31/10/2020. Tháng cuối cùng chị L trả anh M số tiền 2.000.000 đồng.

Trường hợp chị Trần Thị Thùy L vi phạm nghĩa vụ trả nợ ở bất kỳ kỳ trả nợ nào thì anh Nguyễn Văn M có quyền yêu cầu chị L phải trả hết số tiền còn lại làm một lần.

Kể từ ngày có đơn yêu cầu thi hành án của người được thi hành án cho đến khi thi hành án xong các khoản tiền, hàng tháng bên phải thi hành án còn phải chịu thêm khoản tiền lãi của số tiền còn phải thi hành án theo mức lãi suất quy định tại khoản 2 Điều 468 Bộ luật dân sự.

Về án phí: Chị Trần Thị Thùy L tự nguyện chịu toàn bộ án phí là 950.000 đồng.

Trả lại ông Nguyễn Văn M số tiền 950.000 đồng tạm ứng án phí đã nộp theo biên lai thu số 0005702 ngày 31/7/2020 của Chi cục thi hành án dân sự huyện Cai Lậy, tỉnh Tiền Giang.

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

4. Trường hợp quyết định được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các điều 6, 7, 7a, 7b và 9 Luật thi hành án dân sự, thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

THẨM PHÁN

Nơi nhận:

- TAND tỉnh Tiền Giang;
- VKSND huyện Cai Lậy;
- CCTHADS huyện Cai Lậy;
- Các đương sự;
- Lưu.

Ngô Lê Quế Thanh